



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)



お問い合わせ番号

(item number) EN 153 004 571 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 01 20		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金 Postage Paid		諸料金			
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight		合計金額		Postage Paid			
				g		円 (yen)					
TEL +82-70-8028-0952		FAX		To (Addressee) Name & Address							
		JAPAN		Jeong Bi Na Jeong Bi Na Room 1103, 312 Sujeong-ro, Sujeong-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do							
				Postal Code 13261							
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value	
Health food						1				USD6.18	
Health food						1				USD6.23	
Health food						1				USD6.30	
Health food						1				USD6.21	
Health food						1				USD5.92	
No commercial value for customs purpose only.										TEL 010-3033-1227	
										FAX 010-3033-1227	
内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)										次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
☐ 20万円超 申告対象郵便物										☐ 贈物 Gift	
ご署名 Signature of the sender										☒ 販売品 Sale of goods	
Posconetworks										☐ 商品見本 Commercial sample	
										☐ その他 Others	
										☐ 返送品 Returned goods	
										☐ 書類 Documents	
										日本円換算合計 (円)	
										Total Value 3084 Yen	
この郵便物は Number of this pieces										ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。	
番目										(To Post and Customs Officer)	
Total number of pieces										This is EMS Dispatch Note. Proof of delivery attached on the back.	
										社員確認用	
										☐ 航空危険物の説明・確認・輸出申告対象 (20万円超) が確認	

山折り後、専用パウチに入れてください



配達証 (PROOF OF DELIVERY)



item number

EN 153 004 571 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 01 20		配達日時 (Date/time of delivery)		ご署名 (Signature of recipient)					
Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		To (Addressee) Name & Address							
				Jeong Bi Na Jeong Bi Na Room 1103, 312 Sujeong-ro, Sujeong-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do							
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Postal Code 13261							
Country KOREA											
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight		内容品の価格 Value	
Health food						1				USD6.18	
Health food						1				USD6.23	
Health food						1				USD6.30	
Health food						1				USD6.21	
Health food						1				USD5.92	
No commercial value for customs purpose only.										TEL 010-3033-1227	
										FAX 010-3033-1227	
内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)										次の場合は口には×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains.	
☐ 20万円超 申告対象郵便物										☐ 贈物 Gift	
ご署名										☒ 販売品 Sale of goods	
										☐ 商品見本 Commercial sample	
										☐ その他 Others	
										☐ 返送品 Returned goods	
										☐ 書類 Documents	
										日本円換算合計 (円)	
										Total Value 3084 Yen	
この郵便物は Number of this pieces										ご注意! この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。	
番目											
Total number of pieces											

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 01 / 20

作成地 (Place) : Tokyo

ご依頼主 (Sender): Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN153004571JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Jeong Bi Na Jeong Bi Na Room 1103, 312 Sujeong-ro, Sujeong-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do 13261, KOREA TEL 010-3033-1227 FAX 010-3033-1227	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

Posconetworks

Invoice: — Please enclose in the pouch



お問い合わせ番号

(item number) EN 153 004 571 JP

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



From (Sender) Name & Address Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 01 20		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid																																	
		To (Addressee) Name & Address Jeong Bi Na Jeong Bi Na Room 1103, 312 Sujeong-ro, Sujeong-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do		Postal Code 13261																																			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-3033-1227 FAX 010-3033-1227		次の場合は口に×をつけてください Insert a cross (×), if the item contains. ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents																																	
TEL +82-70-8028-0952 FAX		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;">内容品の詳細な記載 Detailed description of contents</th> <th style="width: 10%;">HSコード HS tariff number</th> <th style="width: 15%;">内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th style="width: 15%;">内容品の個数 Number of items contained</th> <th style="width: 15%;">正味重量 Net weight</th> <th style="width: 20%;">内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">1</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD6. 18</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">1</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD6. 23</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">1</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD6. 30</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">1</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD6. 21</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center;">1</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD5. 92</td> </tr> </tbody> </table>						内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	Health food			1		USD6. 18	Health food			1		USD6. 23	Health food			1		USD6. 30	Health food			1		USD6. 21	Health food	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents	HSコード HS tariff number			内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value																																
Health food			1		USD6. 18																																		
Health food			1		USD6. 23																																		
Health food			1		USD6. 30																																		
Health food			1		USD6. 21																																		
Health food			1		USD5. 92																																		
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 3084 Yen																																	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運送のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces																																			
ご署名 Signature of the sender																																							

EMS受取書 (Sender's Copy②)

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0952 FAX	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 Country KOREA 日付印 Date Stamp
--	------------------------------	--	---

EMS受付局控 (Post office's copy)

Posconetworks Posconetworks Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						Jeong Bi Na Jeong Bi Na Room 1103, 312 Sujeong-ro, Seongnam-si, Gyeonggi-do Sujeong-gu,					
お依頼主						郵便先					
135-0064						Country KOREA					
TEL +82-70-8028-0952						TEL 010-3033-1227 FAX 010-3033-1227					
内容品詳細						損害要償額 (円)					
HSコード		原産国		個数		正味重量		価格			
Heal th food				1		US\$6.18	☐ 贈物 ☐ 商品見本		日本(yen) 送料金 (円) 燃料金 (円)		
Heal th food				1		US\$6.23	☐ 販売品 ☐ その他		日本(yen) 合計 (円) (Gross Weight)		
Heal th food				1		US\$6.30	☒ 返品 ☐ 謝辞		日本(yen) 返送料金 (円)		
Heal th food				1		US\$6.21			日本円換算額合計 (円)		
Heal th food				1		US\$5.92			交付日付印 Date Stamp		
No commercial value for customs purposes only.						3084					



* E N 1 5 3 0 0 4 5 7 1 J P *

☒ 内品目は危険物に該当しません。危険物の増貼のため、開封される場合があることに留意します。

受付局控

10年保存